

19-197-5  
2ч.г.

НА ДОМ НЕ ВЫДАЕТСЯ

21-01824



НИЖНЯЯ КАМА

Национальный парк

Министерство природных ресурсов и экологии Российской Федерации

*Ministry of Natural Resources and Environment of the Russian Federation*



**НИЖНЯЯ КАМА**

Национальный парк

# **НАЦИОНАЛЬНЫЙ ПАРК «НИЖНЯЯ КАМА»**

## **фотоальбом**

2-е издание

# **NATIONAL PARK «NIZHNYAYA KAMA»**

## **photoalbum**

2nd edition

Казань  
Фолиант  
2019

УДК 502.4  
ББК 28.088л6  
Н35

Составитель альбома: Р.Х. Бекмансуров.

Составители текста: Р.Х. Бекмансуров, Ю.А. Лукьянова.

Перевод: Д. М. Еремеева.

Редакционная коллегия: А.Г. Имамов, Ю.А. Лукьянова, Л.А. Сахбиева, Д.В. Жуков, Р.Х. Гарипова, В.Е. Прохоров, К.О. Потапов.

Авторы фотографий: Р.Х. Бекмансуров, И.Р. Бекмансуров, А.Ш. Галеев, Р.Х. Гарипова, Д.В. Жуков, Р.А. Кутушев, Э. М. Николаев, С.А. Поспелов, В.Е. Прохоров, Р.Ф. Рахматуллин, И.С. Скварников, Д.А. Ходырев, О.А. Юмашев.

**Н35 Национальный парк «Нижняя Кама». Фотоальбом – Казань: Фолиант, 2019. – 208 с.: ил.**  
**The National Park "Nizhnyaya Kama". Photoalbum – Kazan: Foliant, 2019. – 208 p.: with full-page col. illus.**

Фотоальбом посвящен природе национального парка «Нижняя Кама». Более 300 фотоиллюстраций представляют уникальные ландшафты, пейзажи, редких и характерных представителей флоры и фауны. Оригинальному тексту о природных комплексах сопутствует перевод на английский язык. Приведено фотосравнение пейзажей, запечатленных на картинах великого художника Ивана Шишкина, с заповедными уголками национального парка «Нижняя Кама». Издание адресовано тем, кто не равнодушен к сохранению природы и культурного наследия России.

Photoalbum dedicated to the nature of "Nizhnyaya Kama" national park. More than 300 photos illustrate unique landscapes, sceneries, rare and typical species of flora and fauna. Original texts about natural complexes are followed by English translation. Sceneries captured in greatest works of Ivan Shishkin are compared with photos of nooks in "Nizhnyaya Kama" national park. This issue addresses those who is not indifferent to preserving nature and cultural heritage.

На лицевой стороне обложки: И.И. Шишкин. «На Каме близ Елабуги», 1885 г. Офорт.

На задней стороне обложки: И.И. Шишкин. «Папоротник», 1886 г. Офорт.

On the front cover: I.I. Shishkin. "On the Kama river near Elabuga", 1885. Etching.

On the back cover: I.I. Shishkin. "Fern", 1886. Etching.

Видовые названия представителей флоры и фауны приведены на русском языке и латыни.

The species names of flora and fauna are given in Russian and Latin.

*Фотоальбом издан при финансовой поддержке  
ПАО «Татнефть» им. В.Д. Шашина, в лице генерального директора Наиля Ульфатовича Маганова,  
и благотворительного фонда «Татнефть».*

ISBN 978-5-6042701-5-8

© ФГБУ «Национальный парк «Нижняя Кама», 2016  
© «Фолиант», оригинал-макет, 2016

Компьютерная верстка: Прыганова В.В. Подписано в печать 15.05.2019. Тираж 1000 экз. Заказ № 41.  
Отпечатано: ООО «Фолиант». 420111 г. Казань, ул. Профсоюзная, 17в. <http://print-kzn.ru/>